

## Licenční nakladatelská smlouva č. 067-L/22

### **Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.**

se sídlem v Praze 1, Národní 1009/3, PSČ 110 00

IČO: 60457856

DIČ: CZ60457856

Nakladatelství Academia

Adresa pro doručování: Vodičkova 40, 110 00 Praha 1

zastoupené [REDAKCE], ředitelem Divize Academia Nakladatelství

Bankovní spojení: Komerční banka, a. s., č. ú. 123-246410237/0100

zaps. v rejstříku veřejných výzkumných institucí MŠMT

(dále jen Nakladatel) na straně jedné

a

### **Etnologický ústav AV ČR, v. v. i.**

se sídlem v Praze 1, Na Florenci 1420/3, PSČ 110 00

IČO: 68378076

DIČ: CZ68378076

zastoupen p. PhDr. Jiřím Woitschem, Ph.D., ředitelem

Bankovní spojení KB č. ú. 27-1616320277/0100

zaps. v rejstříku veřejných výzkumných institucí MŠMT

(dále jen Pracoviště) na straně druhé,

uzavírají tuto licenční nakladatelskou smlouvu:

## **Úvodní ustanovení**

1. Tato licenční nakladatelská smlouva je uzavírána za účelem vydání a následného šíření knižně literárního díla *České lidové pohádky III, Kouzelné pohádky 2*, které bylo v roce 2022 vytvořeno autorem Pracoviště, [REDAKCE], Ph.D., zaměstnancem Pracoviště.

2. S ohledem na to, že se jedná o autorské dílo podle § 2 autorského zákon a zároveň vykazujícího znaky dle § 58 autorského zákona (zaměstnanecké dílo), je k výkonu veškerých majetkových práv k tomuto dílu, včetně uzavření této smlouvy, nadále oprávněno výlučně Pracoviště, jakožto zaměstnavatel autora.

### **I.**

#### **Předmět smlouvy**

1. Pracoviště poskytuje Nakladateli touto smlouvou výhradní licenci k rozmnožování a rozšiřování knižně literárního díla *České lidové pohádky III, Kouzelné pohádky 2* autora [REDAKCE] (dále jen „dílo“) v rozsahu cca 488 normostran, v tuzemsku i zahraničí a Nakladatel se zavazuje na své náklady dílo vydat, učinit potřebná opatření k jeho šíření a vyplatit Pracovišti licenční odměnu, to vše za podmínek upravených touto smlouvou.

### **II.**

#### **Licenční ujednání**

1. Pracoviště prohlašuje, že dílo je zaměstnaneckým dílem, k němuž vykonává autorská majetková práva ve smyslu § 58 autorského zákona č. 121/2000 Sb. ve znění pozdějších

předpisů a že má tedy výlučné právo užít výše uvedené dílo v plném rozsahu a udělit Nakladateli oprávnění k výkonu tohoto práva všemi způsoby uvedenými v této smlouvě. Pracoviště odpovídá za škodu způsobenou Nakladateli nepravdivostí tohoto prohlášení.

2. Pokud Pracoviště do díla zařadilo dílo nebo část díla chráněného autorským právem třetích osob, prohlašuje, že tak učinilo za podmínek a způsobem, který je v souladu s ustanoveními autorského zákona č. 121/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů, a že s těmito osobami uzavřel nebo včas uzavře potřebné licenční smlouvy a vypořádá veškeré jejich finanční nároky s tím spojené. Pracoviště v této souvislosti odpovídá Nakladateli za veškerou škodu vzniklou vydáním díla, které by neoprávněným způsobem zasahovalo do autorských práv třetích osob.

3. Pracoviště uděluje Nakladateli výhradní licenci vydávat dílo v českém jazyce po dobu 5 let od podpisu této smlouvy v tištěné formě. Licence se vztahuje i na vydání díla Pracovištěm, resp. autorem/autorským kolektivem v této době upraveného, doplněného, aktualizovaného či přepracovaného, i na vydání díla v cizím jazyce. Pokud jde o vydání díla v cizím jazyce, je Nakladatel dále oprávněn poskytnout licenci na vydání díla v cizím jazyce třetí osobě na základě podlicenční smlouvy.

4. Pracoviště Nakladateli dále poskytuje výhradní licenci k tomu, aby po dobu uvedenou v odst. 3 tohoto článku sám nebo prostřednictvím třetí osoby zpřístupnil dílo veřejnosti v elektronické formě, v digitální podobě též prostřednictvím sítě internet, a to všemi způsoby, zejména jeho umístěním na internetových stránkách vybraných nakladatelem, zpřístupněním veřejnosti v digitálních knihovnách třetích osob, včetně možnosti přenosu díla sítí konkrétním koncovým uživatelům, jakož i k rozmnožování díla k tomuto účelu v neomezeném rozsahu.

5. Po uplynutí licenční doby uvedené v odst. 3 je nakladatel oprávněn již jen k nevýhradnímu užití díla v rozsahu dle odstavce 4 tohoto článku smlouvy, a to po celou dobu trvání autorských majetkových práv k dílu.

6. Po dobu platnosti výhradní licence dle této smlouvy nemá Pracoviště právo samo ani prostřednictvím třetí osoby vydat dílo nebo jeho část bez písemného souhlasu Nakladatele. Jinak je Nakladatel oprávněn odstoupit od smlouvy a vymáhat na Pracovišti náhradu škody způsobené porušením této povinnosti.

7. Nakladatel po dobu trvání smlouvy určí náklad podle poptávky, vydá však **minimálně 300 výtisků**. Nakladatel má právo určit konečnou výši nákladu podle edičních možností a výsledku poptávky na knižním trhu.

8. Pracoviště je odpovědné za obsah díla po stránce věcné a právní.

9. Nakladatel je oprávněn vydat nehonorovaně maximálně 30 výtisků recenzních, propagačních, povinných a volných. Z tohoto počtu poskytne Nakladatel Pracovišti **30 výtisků**; včetně výtisků pro autora/autory. Tyto výtisky jsou neprodejné a mohou být pouze darovány.

10. Nakladatel je oprávněn vydat dílo pod vlastní nakladatelskou značkou najednou, nebo je vydávat postupně jako dotisk, nebo i v různých formách vydání, které se mohou lišit obálkou, formátem, typem vazby, předmlouvou, doslovem apod.

11. Nakladatel je i před vydáním knihy oprávněn v zájmu propagace díla otisknout z něj výňatky v propagačních materiálech, periodickém tisku a uveřejnit je v rozhlase či v televizi, a to v míře potřebné pro propagaci a bez povinnosti poskytnout v tom případě Pracovišti odměnu.

### III. Vydání díla

1. Nakladatel vydá dílo na svůj účet v českém jazyce nejpozději do 2 let od definitivního přijetí rukopisu. Pokud ze závažných důvodů nebude moci Nakladatel dílo v uvedené lhůtě vydat, bude termín vydání díla včas upraven písemným dodatkem k této smlouvě.
2. Podmínkou vydání díla je udělení dotace související s vydáním díla Akademií věd ČR (dále AV ČR). V případě neudělení dotace se tato smlouva ruší s účinností ke dni vydání rozhodnutí AV ČR, ze kterého je patrná informace o neudělení dotace.
3. Formát knihy, papír, grafická úprava vnější i vnitřní, včetně případných ilustrací budou řešeny ve spolupráci autorem Pracoviště.
4. Nakladatel se zavazuje uvést v každém výtisku publikace na rubu titulní strany copyrightovou výhradu podle Všeobecné úmluvy o právu autorském:  
© Nakladatelství Academia, rok prvního uveřejnění díla.  
© Etnologický ústav AV ČR, v. v. i., rok prvního uveřejnění díla.  
© [REDAKCE], rok prvního uveřejnění díla.  
Translation © [REDAKCE] (němčina), rok prvního uveřejnění díla.

### IV. Licenční odměna/ finanční plnění

- 1 Nakladatel se zavazuje zaplatit Pracovišti za poskytnutí licence podle této smlouvy odměnu **ve výši 10 % z realizované prodejní ceny bez DPH z prodaných výtisků.**
2. Nakladatel zašle Pracovišti vždy do 31. 3. každého roku počínaje rokem následujícím po vydání díla roční vyúčtování, jehož součástí bude zpráva o prodeji díla, v níž bude uveden počet prodaných výtisků, celkové tržby z prodeje a částka splatné licenční odměny pro Pracoviště. Příslušnou odměnu Nakladatel uhradí Pracovišti bezhotovostním převodem na jeho účet uvedený v záhlaví této smlouvy, a to na základě daňového dokladu, který Pracoviště pro Nakladatele vystaví, splatnost daňového dokladu je 21 dnů ode dne jeho doručení Nakladateli.
3. Licenční odměna nenáleží Pracovišti za zbytkové výtisky, které Nakladatel prodá za výrobní cenu, nebo cenu nižší, než je výrobní cena. Tyto výtisky však Nakladatel může prodávat až po uplynutí 12 měsíců od posledního vydání, resp. dotisku díla.

### V. Předání díla a autorské korektury

1. Kompletní rukopis zpracovaný v souladu s požadavky nakladatele bude odevzdán **do 1. 5. 2022**. Požadavky nakladatele na formát a úpravy textu, které jsou uvedeny na [www.academia.cz](http://www.academia.cz) v části **Pokyny pro autory**, záložka Nakladatelství jsou dle dohody smluvních stran nedílnou součástí této smlouvy.
2. Přijme-li Nakladatel dílo k vydání, stávají se dodaná vyhotovení rukopisů díla vlastnictvím Nakladatele. Pracoviště prohlašuje, že odevzdané exempláře rukopisu díla nejsou jediné a že má duplikát rukopisu i všech jeho dalších součástí.
3. Má-li odevzdané dílo vady, které Nakladateli brání dílo přijmout, má Nakladatel právo během 3 měsíců od odevzdání díla vrátit dílo Pracovišti k přepracování a v případě, že Pracoviště závady neodstraní nejpozději do 30 dní, odstoupit od smlouvy.

4. Nakladatel umožní Pracovišti před vydáním díla provedení autorské korektury. Využije-li Pracoviště tohoto práva, je povinno provést korekturu ve lhůtách, které budou mezi stranami smlouveny podle průběhu výroby. Nemůže-li Pracoviště provést korektury ve stanovené lhůtě, je povinno ihned tuto skutečnost oznámit Nakladateli a vrátit mu obratem obtah, jinak odpovídá za veškeré škody, které nakladatele z důvodu nedodržení termínu korektur postihnou. Má se za to, že Pracoviště se v tomto případě vzdává práva korekturu provést.

5. Pokud náklady způsobené provedením autorské korektury přesahují 2 % hodnoty sazby, jdou náklady přesahující tuto výši k tíži Pracoviště. Nakladatel je oprávněn částku za nadměrné autorské korektury Pracovišti vyúčtovat formou daňového dokladu (faktury) a o tuto částku snížit úhradu odměny dle čl. IV. odst. 1 této smlouvy.

## **VI. Další ujednání**

1. Pracoviště se na požádání bude podílet na propagačních akcích spojených s prezentací svého díla (autogramiády, veřejné čtení apod.)

2. Nakladatel je oprávněn prodávat výtisky za cenu, kterou sám určí, přitom může určenou cenu výtisků podle aktuální poptávky na trhu zvyšovat i snižovat.

3. Nebude-li Nakladatel moci dílo kdykoli po vydání šířit nejméně po dobu 6 měsíců, tj. bude-li dílo rozebráno a Nakladatel je nedotiskne, může Pracoviště od této smlouvy odstoupit.

4. Nakladatel má právo rozšiřovat rozmnoženiny díla zhotovené v době trvání licence za účelem doprodání výtisků i po ukončení doby trvání této smlouvy.

5. Dojde-li k ohrožení, nebo porušení Nakladatelovy licence, je Nakladatel povinen oznámit to Pracovišti bez zbytečného odkladu, jakmile se o tom dozví. Pracoviště je povinno poskytnout Nakladateli součinnost k právní ochraně jeho licence.

6. Smluvní strany souhlasí s tím, že Středisko společných činností AV ČR, v. v. i., zajistí uveřejnění smlouvy v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv, v platném znění (zákon o registru smluv).

## **VII. Ochrana osobních údajů**

1. Správcem osobních údajů zástupců Pracoviště je Středisko společných činností AV ČR, v. v. i., IČO 60457856, se sídlem Národní 3, Praha 1, PSČ 110 00, tel. [REDACTED]

2. Osobní údaje **typu jméno a příjmení, e-mail, telefon zástupců Pracoviště, IČO Pracoviště** zpracovává Nakladatel za účelem uzavření a plnění smlouvy, a to na právním základě splnění smlouvy dle článku 6 odst. 1. písm. b) Nařízení.

## **VIII. Závěrečná ustanovení**

1. Pokud není v této smlouvě stanoveno jinak, řídí se vztahy mezi smluvními stranami příslušnými ustanoveními občanského zákoníku č. 89/2012 Sb. v platném znění a autorského zákona č. 121/2000 Sb. v platném znění.

2. Tuto smlouvu lze měnit a doplňovat pouze písemnými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.

3. Práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy přecházejí i na případné právní nástupce smluvních stran.

4. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami, účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.

5. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.

6. Smluvní strany si smlouvu přečetly a s jejím obsahem souhlasí, což stvrzují svými podpisy.

V Praze 28. 3. 2022

Praze 28. 3. 2022

*Za Nakladatele:*

*Za Pracoviště:*

---

ředitel Divize Academia Nakladatelství

---

PhDr. Jiří Woitsch, Ph.D.  
ředitel Etnologického ústavu AV ČR, v. v. i.